

(TEXTO SIN EDICION)

PALABRAS DEL PRESIDENTE DEL ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA, EVO MORALES, Y LECTURA DEL MANIFIESTO EN DEFENSA DE LA VIDA Y LA PAZ DEL MUNDO

PALACIO DE GOBIERNO

Presidente: Informarles que la última reunión Gobierno - Conalcam lamentablemente hemos suspendido por razones de salud, por eso hemos convocado para este martes y saludo la presencia casi de todas las organizaciones nacionales que representa la Coordinadora Nacional por el Cambio.

Hemos tocado muchos temas, pero un tema muy importante que es preocupación del Gobierno Nacional que representa al Estado Plurinacional pero también el pueblo representado por los movimientos sociales. En esta reunión hemos aprobado un manifiesto para defender la vida y por la paz del mundo, un documento borrador corregido, mejorado y aprobado en consenso para expresar lo que piensa el pueblo boliviano ante los conflictos de amenaza de guerra, de intervenciones, de bases militares que dejan mucho que desear sobre la vida en el planeta.

Por esto vamos a pedir al compañero Domingo Vásquez, nuestro ejecutivo de la Federación de Petroleros de Bolivia haga conocer el documento aprobado por esta reunión de Conalcam.

Domingo Vásquez: Bien, muchas gracias compañeros de la prensa, luego de esta reunión como dijo el Presidente y hemos saludado con mucha alegría a los movimientos sociales del país el retorno a las actividades del Presidente, con buena salud, nuevamente cero kilómetros y es una alegría para todo el pueblo y especialmente para quienes representamos a la sociedad civil.

Voy a dar lectura a las conclusiones de una reunión y de un pronunciamiento que se ha denominado **Gobierno - Movimientos Sociales "Manifiesto en defensa de la vida y la paz del mundo"**.

Estamos viviendo la peor crisis humanitaria de la historia de los últimos 70 años; la familia humana vive una desgarradora realidad, las guerras y los conflictos de distinta índole y en varios lugares del mundo han provocado una situación desesperante, más de 128 millones de personas requieren asistencia humanitaria en 33 países, de ellas más de 40 millones son desplazados internos, más de 21 millones son refugiados y más de 3 millones son solicitantes de asilo.

Esa crisis humanitaria también se ve en los ojos de las más de 20 millones de personas que están sufriendo hambruna o riesgo de hambruna en distintos lugares del planeta; esos son los sobrevivientes. Hablemos también de los que han muerto, sólo la invasión a Irak en el año 2003 ha provocado hasta más de un millón de muertos; la guerra en Siria después de más de seis años ha costado la vida de más de 400 mil personas, la intervención en Libia ha provocado casi 50 mil muertes. Además la destrucción de las instituciones estatales ha dejado un vacío que ha sido inmediatamente llenado por grupos que generan violencia infringiendo mucho dolor.

Estamos conscientes de que muchos de estos conflictos se deben al intervencionismo, políticas de derrocamiento de gobiernos y a su ambición de apropiarse de recursos naturales de esos pueblos invadidos.

Los afanes de control sobre el petróleo, el gas, los minerales o la ubicación geográfica son las verdaderas razones de las arremetidas imperiales para promover guerras, conflictos, inestabilidad, caos y muerte; en ese escenario de descontrol y de ausencia de Estado ellos se apoderan de esos recursos naturales para luego repartirlos entre sus empresas transnacionales.

En las últimas décadas hemos visto con horror el uso de armas de destrucción masiva nucleares, químicas y biológicas, parece que no hemos aprendido de las trágicas experiencias de lanzamiento de dos bombas atómicas por parte de EEUU en Hiroshima y Nagasaki, en contra de poblaciones civiles, hoy otra vez sufrimos la amenaza de la guerra nuclear.

;

Se ha utilizado la ciencia y tecnología para propagar la muerte y no para salvar vida, es importante también recordar que más de 90% de las muertes en las guerras son provocadas por las armas o esas llamadas convencionales.

Estamos en un mundo en el que son las armas las que hablan, en el que la carrera armamentista nos está llevando a un abismo sin retorno. También vemos con mucha preocupación que existe un debilitamiento del sistema internacional representado por la ONU, EEUU asume medidas unilaterales violando lo que dice la Carta de las Naciones Unidas.

Estamos convencidos de que la paz, hija de la justicia social y del respeto a los derechos de la Madre Tierra es el único camino para salvar la vida; Bolivia es un país en el que estamos habitados por muchas culturas y pueblos, nos hemos declarado constitucionalmente pacifistas y libres de bases militares extranjeras en nuestro territorio. Ante esta dramática situación mundial y en defensa de esos principios y valores expresamos lo siguiente:

Manifiesto en Defensa de la Vida y la Paz del Mundo:

1. Condenamos enérgicamente cualquier forma de invasión o uso de la fuerza, y exigimos que la solución de controversias sea exclusivamente mediante mecanismos pacíficos.
2. Exigimos que se respete el derecho de los pueblos a la paz, a la soberanía y autodeterminación.
3. Exigimos que cese todo tipo de guerra y las que están en curso sean resueltas a través de diálogos y negociaciones políticas que respeten los principios de soberanía, integridad territorial e independencia de todos los países.
4. Exigimos que nunca más se utilicen armas de destrucción masiva, ya sean nucleares, químicas o biológicas.
5. Más aún, exigimos que estas armas no se fabriquen en ninguna parte del mundo, además que las que ya han sido fabricadas sean destruidas en su totalidad, incluidas las armas nucleares.
6. Exigimos detener la carrera armamentista que hace de la muerte un negocio lucrativo y que desvía los recursos económicos que deberíamos usar para combatir el hambre y la pobreza.
7. Exigimos que las Naciones Unidas no sean un instrumento que legitime invasiones ni acciones unilaterales, y que defienda los principios y propósitos que están orientados para preservar las generaciones venideras del flagelo de la guerra que han infringido a la humanidad sufrimientos indecibles.

8. Exigimos que los invasores de pueblos y destructores de estados reparen los daños causados.

9. La humanidad debe concentrarse en la lucha contra la desigualdad, en el respeto de los derechos de la Madre Tierra y en la construcción de un mundo que no divida a la familia humana, un mundo en el que los recursos naturales estén bajo dominio de sus pueblos, y en el que los servicios básicos sean reconocidos como derechos colectivos.

10. Exigimos respeto a todas las religiones y todas las culturas, la diversidad es una de nuestras más grandes riquezas. Todos debemos contribuir a la cultura de la paz.

Es dado en la reunión de Conalcam el día de hoy.

Muchas gracias.

(APLAUSOS)

Presidente: Quiero decirles hermanos de la prensa, mediante ustedes ante el pueblo boliviano y al mundo entero, este manifiesto con mucho acierto para evitar cualquier guerra nuclear con bombas atómicas. Saben ustedes, sabe el mundo, sabe la humanidad que el uso de bombas atómicas mediante una guerra nuclear destrozaría el planeta.

Después de escuchar a los expertos, algunas evaluaciones, algunos comentarios en los medios de comunicación estamos sorprendidos, la tragedia que nos traería estas amenazas de guerra con uso de armas nucleares; por eso saludo la decisión de Conalcam de hacer un manifiesto y este manifiesto está firmado por todos los dirigentes

presentes en representación de sus bases, por tanto del pueblo boliviano, muchas gracias, muchas gracias compañeros.

(APLAUSOS)



PRESIDENT EVO MORALES

SPEECHES

APRIL 18, 2017

WORDS OF THE PRESIDENT OF THE PLURINATIONAL STATE OF BOLIVIA, EVO MORALES, AND READING OF THE MANIFESTO IN DEFENSE OF THE LIFE AND PEACE OF THE WORLD

GOVERNMENT PALACE

President: To inform that the last meeting between the Government and - Conalcam has unfortunately been suspended for health reasons, that is why we have called for this Tuesday and I welcome the presence of almost all the national organizations that represent the entity in charge of the National Coordination for Change.

We have discussed many issues, but a very important one is the concern of the National Government that represents the Plurinational State but also the people represented by social movements. In this meeting we have approved a manifesto to defend life and world peace, a draft document that has been corrected, improved and adopted, to express what the Bolivian people think of conflicts and threats of war, interventions of military bases which leaves much to be desired about life on the planet.

This is why we are going to ask Comrade Domingo Vásquez, our executive of the Bolivian Petroleum Federation to share the document approved by this meeting of Conalcam.

Domingo Vásquez: Thank you very much to the press, after this meeting, as the President said, and we have greeted the social movements of the country with great joy, the President is back in office, in good health, and we are all very happy, especially us, who represent civil society.

I am going to read the conclusions of a meeting and a statement called Government - Social Movements "Manifesto in defense of life and peace in the world."

We are experiencing the worst humanitarian crisis of the last 70 years; Humanity is living a heartbreaking reality, wars and conflicts of different kinds and in various parts of the world have caused a desperate situation, more than 128 million of people require humanitarian assistance in 33 countries, of which more than 40 million are internally displaced, more than 21 million are refugees and more than 3 million are asylum seekers.

This humanitarian crisis is also seen in the eyes of more than 20 million people who are suffering famine or risk of famine in different parts of the world; these are the survivors. Let's also talk about those who have died, the invasion of Iraq in 2003 has caused up to one million deaths; after more than six years, over 400 thousand people died in the war in Syria, the intervention in Libya has caused almost 50 thousand deaths. In addition, the destruction of state institutions has left a void that has been immediately filled by groups that generate violence infringing much pain.

We are aware that many of these conflicts are due to interventionism, policies of overthrowing governments, and their ambition to get hold of the natural resources of the invaded countries.

The pursuit of control over oil, gas, minerals, or geographical location are the real reasons for the imperial attacks to promote wars, conflicts, instability, chaos and deaths; in this scenario of turmoil and absence of state they seize these natural resources and then distribute them among their transnational companies.

In the last decades we have seen with horror the use of nuclear, chemical and biological weapons of mass destruction, it seems that we have not learned from the tragic experiences of launching two atomic bombs by the US in Hiroshima and Nagasaki against civilian populations, today we suffer again the threat of nuclear war.

Science and technology is being used to spread death and not to save life, it is also important to remember that more than 90% of deaths in wars are caused by weapons or the so called conventional weapons.

We are in a world where arms are the ones that talk, in which the arms race is leading us to an abyss from which there is no return. We also see with great concern that there is a weakening of the international system represented by the UN; the United States takes unilateral measures, violating the Charter of the United Nations.

We are convinced that peace, the daughter of social justice and of the respect for the rights of Mother Earth, is the only way to save life; Bolivia is a country inhabited by many cultures, we have declared ourselves constitutionally pacifists and free of foreign military bases in our territory. In view of this dramatic world situation and in defense of these principles and values, we express the following:

Manifest in defense of life and peace in the world:

1. We strongly condemn any form of invasion or use of force, and demand that the settlement of disputes be exclusively through peaceful mechanisms.
2. We demand that the right of people to peace, sovereignty and self-determination be respected.
3. We demand that all types of war cease and those that are under way be resolved through political dialogue and negotiations that respect the principles of sovereignty, territorial integrity and independence of all countries.
4. We demand the ban on the use of weapons of mass destruction, whether nuclear, chemical or biological.
5. In addition, we demand a ban on the manufacturing of weapons worldwide, and destruction of the existing ones, including nuclear weapons.
6. We demand to stop the arms race that makes of death a lucrative business and that diverts the economic resources that we must use to fight hunger and poverty.
7. We urge the United Nations not to be an instrument to legitimize unilateral invasions and actions and, instead, defend the principles and purposes that are intended to preserve future generations from the scourge of war that has brought untold sorrow to mankind.
8. We demand that the invaders of towns and destroyers of states repair the damages caused.

9. Humanity must concentrate efforts on combating inequality, respecting the rights of Mother Earth and building a world that does not divide the human family, a world in which natural resources are under the control of their peoples and where basic services are recognized as collective rights.

10. We demand respect for all religions and all cultures, diversity is one of our greatest asset. We must all contribute to the culture of peace.

It is given at the Conalcam meeting today.

Thank you very much.

(APPLAUSE)

President: I want to tell you fellows of the press, through you to the Bolivian people and to the whole world, this manifest, wisely put, to avoid any nuclear war with atomic bombs. You know, the world knows, humanity knows that the use of atomic bombs through a nuclear war would destroy the planet.

After listening to the experts, some evaluations, some comments in the media surprises us, the tragedy that would bring us these threats of war with the use of nuclear weapons; That is why I greet Conalcam's decision to make a manifesto and this manifesto is signed by all the leaders present on behalf of their bases, therefore of the Bolivian people, thank you very much, fellows.

(APPLAUSE)